



ispitni centar

PRAVA
MJERA
ZNAJANJA

DRŽAVNO
TAKMIČENJE

2023.

OSNOVNA ŠKOLA

FRANCUSKI JEZIK

Autorka/autor testa

Recenzentkinja/recenzent

1

Podgorica, 20..... godine

Test iz francuskog jezika sastoji se od četiri dijela.

	Broj bodova
Slušanje	20
Čitanje	25
Gramatika i leksika	25
Pisanje	30

Vrijeme rješavanja testa je **90 minuta**.

Tokom rada se može koristiti grafitna olovka, ali konačan odgovor mora biti napisan plavom ili crnom **hemijskom olovkom**. Ukoliko pogriješite, prekržite i odgovorite ponovo. Nije dozvoljeno korišćenje korektora. Za vrijeme rada na testu **nije dozvoljeno korišćenje rječnika**.

Ako neko pitanje/zadatak ne možete odmah da riješite, pređite na sljedeće. Ukoliko vam bude preostalo vremena, možete se kasnije vratiti na takva pitanja.

Želimo vam puno uspjeha!

1.1. Vous allez écouter deux fois un document qui parle de la tradition de la Saint-Nicolas.

I Dites si les affirmations suivantes sont vraies ou fausses :

(2 points par la réponse correcte)

1. La tradition de la Saint-Nicolas a lieu uniquement en France.

VRAI

FAUX

2. Cette tradition date du 13^e siècle.

VRAI

FAUX

3. Les origines de la tradition de la Saint-Nicolas sont africaines.

VRAI

FAUX

4. Le principe originel de la tradition, c'est d'aider les gens dans le besoin.

VRAI

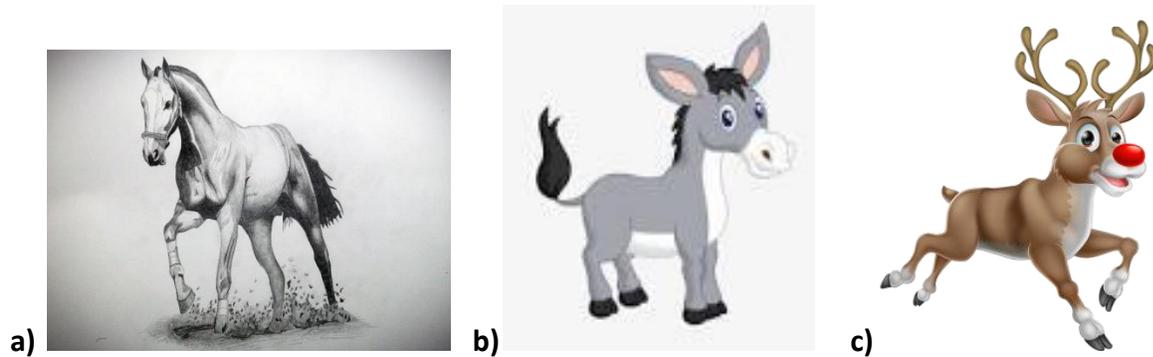
FAUX

II Cochez la bonne réponse.

5. Le jour festif principal, c'est

- le 6 janvier
- le 6 décembre
- le 10 décembre

6. Quel animal est mentionné dans le document ?



7. Chassez l'intrus.

- a) friandises
- b) pâtisseries
- c) sucreries
- d) marchandises
- e) gâteaux

8. Le père Fouettard est un personnage sympathique qui fait rire les enfants.

- VRAI
- FAUX

9. Les enfants attendent avec impatience leurs cadeaux dans

- leurs boîtes
- leurs bottes
- leurs bols

10. La boisson du Saint-Nicolas, c'est

- l'eau
- la bière
- le lait

TOTAL : / 20 points

2.1. Lisez attentivement le texte suivant : *Un hôtel à Marseille*

Vous voulez partir en vacances avec votre famille, dans le sud de la France, à Marseille. Vous souhaitez réserver une chambre dans un hôtel avec pension complète. Pour faire votre choix, vous lisez un guide touristique. Vos critères sont les suivants :

- Il doit y avoir une vue sur la mer.
- Il doit y avoir une ambiance familiale.
- Le restaurant de l'hôtel doit proposer à la fois du poisson pour les adultes, et des pizzas pour les enfants.
- Vous disposez d'un budget de 50 € maximum par nuit et l'appréciation générale du guide doit être positive.

Vous lisez la description de ces quatre hôtels.



L'Escale

De 40 à 60 euros la chambre par nuit en pension complète. L'hôtel est situé dans un endroit calme, loin de la route. Les chambres et la terrasse du restaurant donnent sur une belle mer turquoise. Cependant, le cadre se paie et la cuisine du restaurant est vraiment moyenne. Beaucoup de choix de poissons, mais pas de menu-enfant. L'ambiance est assez formelle ; le calme et la discrétion sont de rigueur.



L'Hippocampe

Un hôtel en pension complète qui offre un cadre tout simple avec une belle vue panoramique sur la mer. L'accès à la plage est direct. L'atmosphère est très animée, avec des concerts et des jeux de balles organisés les week-ends. Un choix idéal pour les groupes et les familles. Son restaurant est renommé pour ses pizzas croustillantes, ses salades fraîches et ses belles viandes. Le poisson vient directement du marché, délicieux ! Prix par nuitée : 25 à 50 euros.



Le Petit Marseillais

Un petit hôtel au cadre familial qui propose des chambres en pension complète dans le centre-ville, pour 30 à 40 euros seulement la nuit. L'hôtel est joli et propre et le personnel est très accueillant. Vous pourrez déguster de bonnes pizzas et du poisson frais, le tout cuit lentement au feu de bois et servi avec les salades du potager ! Pour ceux qui veulent venir en famille, sachez que des jeux pour enfants sont installés dans le jardin.



Marco Polo

Un hôtel au cadre chic à deux pas de la mer et d'un petit port de pêche. Le prix des chambres avec vue sur la mer et en pension complète varie entre 50 et 60 euros la nuit. Le patron est toujours de bonne humeur et le service est excellent. Il y a un bassin d'eau pour les enfants. Le restaurant est un paradis pour les amateurs de poissons, dont la préparation et la qualité sont uniques !

(Document adapté d'après la Nouvelle grammaire communicative, Editions Nouvel esprit,

A.Kosvoyannis)

▮ Lisez attentivement le texte et dans le tableau ci-dessous, indiquez à l'aide d'une croix (x) si l'hôtel correspond (VRAI) ou ne correspond pas (FAUX) aux critères choisis.

(1 point par la réponse correcte)

	<i>L'Escale</i>		<i>L'Hippocampe</i>		<i>Le Petit Marseillais</i>		<i>Marco Polo</i>	
	VRAI	FAUX	VRAI	FAUX	VRAI	FAUX	VRAI	FAUX
Pension complète	X							
Vue sur la mer								
Ambiance familiale								
Poisson et pizza au restaurant								
Chambre à 50 € la nuit maximum								

SOUS-TOTAL : /19 points

2.2. Regardez les affiches de cinéma ci-dessous et lisez les résumés de ces trois films français.

Le cinéma parle de la société



Benjamin est un jeune médecin qui travaille à l'hôpital dans le service de chirurgie de son père, le professeur Barois. Son collègue, Abdel, est un Algérien plus âgé et plus compétent que lui. Une nuit, Benjamin, qui n'a pas beaucoup d'expérience, fait une faute grave et un de ses malades meurt. Benjamin a peur. Abdel va-t-il découvrir qu'il est responsable ? Va-t-il l'excuser ?

Un film qui montre avec humour la vie difficile du monde hospitalier. (un film de Thomas Lilti, avec Vincent Lacoste, Reda Kateb, Jacques Gamblin et Marianne Denicourt).

Claude et Marie Verneuil habitent à Chinon, une petite ville du Val de Loire. Ce sont des bourgeois catholiques, très « vieille France » qui aiment les traditions. Ils ont quatre filles : Isabelle, Odile, Ségolène et Laure. Pour elles, ils ont toujours espéré un « beau mariage » c'est-à-dire un mariage avec un jeune homme d'une « vraie famille française catholique ».

Mais, ils sont allés de déception en déception : Isabelle a épousé un avocat musulman, Odile un chômeur juif et Ségolène un banquier chinois. Reste Laure. Qui va-t-elle choisir ?

Une comédie sur les idées reçues dans un pays qui compte des communautés différentes.

Samba est un jeune immigré sénégalais sans papiers qui va de petit boulot en petit boulot.

Alice est une cadre supérieure fatiguée par son travail qui a quitté son entreprise. Elle travaille comme bénévole dans une association qui s'occupe des immigrés sans papiers. Alice et Samba vont se rencontrer, s'aider et apprendre à se connaître. Un film plein d'humour et d'émotion.

(un film d'Olivier Nakache et Éric Toledano avec Omar Sy et Charlotte Gainsbourg)

	(un film de Philippe de Chauveron, avec Christian Clavier, Chantal Lauby, Medi Sadoun, Frédéric Chau et Noom Diawara	
--	--	--

Dites pour chaque film si les opinions suivantes sont vraies ou fausses. (1 point par la réponse correcte)

a) Dans le film *Hippocrate...*

1. Benjamin est très compétent. V F
2. Abdel est un médecin expérimenté. V F

b) Dans le film *Qu'est-ce qu'on a fait au Bon Dieu ?*

1. Claude Verneuil est déçu de ses gendres. V F
2. Il accepte volontiers dans son noyau familial les gens différents de lui. V F

c) Dans le film *Samba...*

1. Alice est une femme heureuse. V F
2. Samba ne possède pas encore son visa de séjour. V F

SOUS-TOTAL : / 6 points

TOTAL : /25 points

(1 point par réponse correcte)

3.1. Classez les aliments dans des rayons convenables. (Attention : il y a deux mots de trop).

- a) Chou-fleur
- b) Fruits de mer
- c) Veau
- d) Poivre
- e) Lardon
- f) Salade de fruits
- g) Canard
- h) Semoule de couscous

1.	2.	3.	4.	5.	6.
Viande	Volaille	Dessert	Charcuterie	Assaisonnement	Légumes

3.2. Trouvez le contraire. Associez.

- a) Dynamique
- b) Moderne
- c) Joyeux
- d) Curieux
- e) Créatif

- 1. Qui ne s'intéresse à rien
- 2. Passif
- 3. Qui n'aime pas innover
- 4. classique
- 5. triste

a)	b)	c)	d)	e)

3.3. Est-ce que ça veut dire la même chose ?

- a) Il est sûr de lui. = Il change toujours d'avis. V F
- b) Elle comprend vite et bien. = Sa pensée est toujours claire. V F
- c) Il dit toujours clairement ce qu'il a à dire. = Il vous dit les choses comme il les pense. V F

3.4. Complétez avec les adjectifs démonstratifs.

_____ été, j'ai découvert _____ île exotique où j'ai dansé sur _____ sable magnifique.

3.5. Ils /Elles ont, sont ou font ?

Ils _____ un objectif. Elles _____ déjà célèbres. Ils _____ des erreurs. Elles _____ adorables.

3.6. Complétez. Parmi les interrogatifs cités, choisissez les quatre mots qui conviennent aux questions suivantes : que ; à quelle heure ; où ; pourquoi ; qui ; qu'est-ce que ...

- a) _____ parle ?
- b) _____ tu es en retard ?
- c) _____ vous écoutez ?
- d) _____ commence l'émission ?

TOTAL:/25 points

TOTAL : /30 points

CORRIGÉS

1. COMPRÉHENSION ORALE – 20 points (2 points par réponse correcte)

I Dites si les affirmations suivantes sont vraies ou fausses.

1. FAUX
2. FAUX
3. FAUX
4. VRAI

II Cochez la bonne réponse.

5. Le 6 décembre
6. b)
7. d) marchandises
8. FAUX
9. leurs bottes
10. le lait

Transcription : Compréhension orale

La Saint-Nicolas

Chaque année, dans l'est et le nord de la France comme dans beaucoup de pays de l'Europe du Nord et de l'Est, on fête la Saint-Nicolas. Cette tradition remonte au III^e siècle où un riche religieux de Turquie, Nicolas de Myre, distribuait des cadeaux et de la nourriture aux pauvres de sa ville. Le grand jour, c'est le 6 décembre. Ce jour-là, un grand défilé a lieu dans les villes. Le personnage de saint Nicolas, assis sur un âne, en fait partie. Il distribue des friandises et des cadeaux aux enfants. Mais, il est accompagné de l'horrible père Fouettard qui menace les enfants qui n'ont pas été sages de les emporter dans son sac.

La veille au soir, les enfants ont placé leurs bottes devant la porte pour recevoir des cadeaux, un verre de lait pour saint Nicolas et une carotte pour l'âne. Le matin, ils découvrent avec émerveillement que saint Nicolas est passé.

L'avant-veille, à Nancy, on illumine l'arbre de Noël et on organise un magnifique feu d'artifice. Le lendemain et les jours suivants, la fête continue avec les marchés de Noël, des concerts et des animations.

(Adapté d'après *Tendances A2*, Clé International)

2. COMPRÉHENSION ÉCRITE – 25 points

2.1. 19 points (1 point par chaque réponse correcte)

	<i>L'Escale</i>		<i>L'Hippocampe</i>		<i>Le Petit Marseillais</i>		<i>Marco Polo</i>	
	VRAI	FAUX	VRAI	FAUX	VRAI	FAUX	VRAI	FAUX
Pension complète	X		X		X		X	
Vue sur la mer	X		X			X	X	
Ambiance familiale		X	X		X		X	
Poisson et pizza au restaurant		X	X		X			X

Chambre à 50 € la nuit maximum		X	X		X			X
--------------------------------------	--	---	---	--	---	--	--	---

2.2. a) 1. FAUX

2. VRAI

b) 1. VRAI

2. FAUX

c) 1. FAUX

2. VRAI

6 points (1 point par réponse correcte)

3. GRAMMAIRE, VOCABULAIRE ET CIVILISATION – 25 points (1 point par réponse correcte)

3.1.

1.	2.	3.	4.	5.	6.
c	g	f	e	d	a

3.2. a – 2

b – 4

c – 5

d – 1

e – 3

3.3. a) F

b) V

c) V

3.4. cet ; cette ; ce.

3.5. ont ; sont ; font ; sont

3.6. a) Qui

b) Pourquoi

c) Qu'est-ce que

d) À quelle heure

4. EXPRESSION ÉCRITE – 30 points

Concernant **la correction grammaticale**, il faut enlever 0,25 points par faute ; si la faute est du même genre ou répétitive, compter une seule fois. **L'utilisation des temps** comprend la fréquence et la bonne utilisation des temps dans la phrase complexe. **La richesse du lexique** doit correspondre au sujet dont on parle (exprimer ses sentiments, ses préférences, adjectifs qualificatifs, argumentation) mais doit relever aussi des connaissances en général. **L'étendue grammaticale** : À évaluer l'emploi des articles, des possessifs, des démonstratifs, des pronoms, de l'ordre des mots, etc. **La cohérence du discours** signifie que l'enchaînement des idées correspond bien à la logique de la présentation et de la progression du sujet visant - à valoriser la lisibilité et l'impression générale qui en résultent. **La prise de risque** doit être évaluée en fonction des idées originales et des tournures inattendues.

